



Beschluss des Gemeindefausschusses

Delibera della Giunta comunale

Beschluss Nr. 199 **Delibera n.**
Sitzung vom 26.06.2025 **seduta del**
Uhr 19:00 **ore**

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden im Sitzungssaal des Gemeindehauses die Mitglieder dieses Gemeindefausschusses einberufen:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'ordinamento dei Comuni, vennero convocati nella sala riunioni dell'edificio comunale, i membri di questa Giunta comunale:

Name Nome	Funktion Funzione	anwesend presente	entsch. abw. assente giust.	unentsch. abw. assente ingiust.	mittels Fernzu- gang in modalità remota
Josef Gafriller	Bürgermeister - Sindaco	X			
Johann (Hansfried) Puntajer	Vize-Bürgermeister - Vicesindaco	X			
Doris Faller	Gemeindereferentin - Assessora	X			
Tanja Moser	Gemeindereferentin - Assessora		X		
Katharina Puntaier	Gemeindereferentin - Assessora	X			

Schriftführer/in: Die Gemeindefsekretärin

Segretario/a: La Segretaria comunale

Ulrike Mahlknecht

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt der Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Es wird folgender Gegenstand behandelt:

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. Viene trattato il seguente oggetto:

Steuern und Gebühren: Abänderung definitive Festlegung der Müllentsorgungsgebühr für das Jahr 2025

Tasse e tributi: Modifica determinazione definitiva della tariffa smaltimento rifiuti per l'anno 2025

Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 199 vom 26.06.2025

Steuern und Gebühren: Abänderung definitive Festlegung der Müllentsorgungsgebühr für das Jahr 2025

Es wird vorausgeschickt dass das Legislativdekret Nr. 152/2006 (Umweltkodex) sowie das Landesgesetz Nr. 4/2006 (Abfallbewirtschaftung und Bodenschutz) die Abfallbewirtschaftung in der Autonomen Provinz Bozen regeln;

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz Nr. 4 vom 26.05.2006 und nachfolgende Abänderungen und in das Dekret des Landeshauptmannes Nr. 17 vom 24.06.2013 in geltender Fassung;

Nach Einsicht in die Gemeindeverordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 31 vom 30.09.2013, abgeändert mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 53 vom 19.12.2023, mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 14 vom 23.04.2024 und mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 30 vom 19.06.2025;

Es wird festgehalten, dass die ARERA (Nationale Regulierungsbehörde für Energie und Umwelt) mit dem Haushaltsgesetz 2017/2018 die Regulierungsbefugnis zur Ausarbeitung und Aktualisierung des Gebührenmodells zur Festlegung des Entgeltes für die integrierten Abfallbewirtschaftung, sowie für die einzelnen Dienstleistungen und Bewirtschaftungstätigkeiten, zur Deckung der Betriebs- und Investitionskosten, einschließlich der Kapitalrendite, auf der Grundlage der Bewertung effizienter Kosten und des Verursacherprinzips (Artikel 1 Abs. 527, Buchstabe f) erhalten hat.

Festgestellt,

- dass laut ARERA-Abfalltarifmethode (MTR) - Beschluss vom 03.08.2021 Nr. 363/2021/R/RIF - die Daten absolut rekonstruierbar, mit den Rechnungen und der Bilanz abgeglichen, angemessen und für die Abfallwirtschaft relevant sein müssen;
- dass die Tarifeinnahmen nun durch den Wirtschafts- und Finanzplan (PEF) festgelegt werden, der nach der ARERAMethode MTR2 aufgrund der Daten der Abschlussrechnung 2023 der Gemeinde Barbiano erstellt wurde;
- dass als Grundlage für die Genehmigung der Müllgebühr 2025 demnach der auf der Grundlage der Haushaltsdaten der Gemeinde aus dem Jahre 2023 errechneter Wirtschafts- und Finanzplan (PEF) dient, welchen das von der Landesverwaltung beauftragte Beratungsunternehmen für die Erstellung und erste Bewertung der PEF 2024-2025 namens E-Waste s.r.l. am 20.09.2024 der Gemeinde übermittelt hat;
- dass der PEF 2024-2025 der Gemeinde Barbiano mit Beschluss der Landesregierung Nr. 947 vom 29.10.2024 "Genehmigung der Überprüfungsberichte und Validierung der Wirtschafts- und Finanzpläne der Gemeinden gemäß ARERA Beschluss Nr. 443/2019", genehmigt und validiert wurde;
- dass mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 30 vom

Delibera della Giunta comunale n. 199 del 26.06.2025

Tasse e tributi: Modifica determinazione definitiva della tariffa smaltimento rifiuti per l'anno 2025

Si premette che il decreto legislativo 152/2006 (Codice dell'Ambiente) e la legge provinciale n. 4/2006 (gestione dei rifiuti e tutela del suolo) regolano il servizio gestione dei rifiuti nella Provincia Autonoma di Bolzano;

Vista la legge provinciale n. 4 del 26.05.2006 e successive modificazioni e nel decreto del Presidente della Provincia 24 giugno 2013, n. 17 nel testo vigente;

Visto il regolamento per l'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti solidi urbani, approvato con delibera del consiglio comunale n. 31 del 30.09.2013, modificato con delibera del consiglio comunale n. 53 del 19.12.2023, delibera del consiglio comunale n. 14 del 23.04.2024 e delibera del consiglio comunale n. 30 del 19.06.2025;

Si da atto che all'ARERA (Autorità di Regolazione per Energia Reti e Ambiente) con legge di bilancio 2017/2018 sono state attribuite le funzioni di regolazione e controllo riguardante la predisposizione e l'aggiornamento del metodo tariffario per determinare i corrispettivi del servizio in base alla valutazione dei costi efficienti e del principio "chi inquina paga", e approva le tariffe definite dagli Enti di governo d'ambito o dalle autorità competenti sulla base del metodo tariffario (art. 1 co. 527, lett. f).

Constatato,

- che il Metodo tariffario rifiuti (MTR) - deliberazione 03/08/2021 n. 363/2021/R/RIF - prevede che i dati siano assolutamente ricostruibili, riconciliati con le fatture ed il bilancio, congrui e pertinenti alla gestione dei rifiuti;
- che tariffario viene ora definito dal Piano Economico Finanziario (PEF) redatto secondo il metodo MTR2 ARERA in base ai dati del conto consuntivo dell'anno 2023 del Comune di Barbiano;
- che la base per l'approvazione della tariffa rifiuti 2025 quindi è il piano economico finanziario (PEF) fondato sul rendiconto dell'anno 2023, il quale è stato inviato il 20.09.2024 dalla società di consulenza incaricata dall'amministrazione provinciale denominata E-waste s.r.l. in data 20.09.2024;
- che il PEF 2024-2025 del Comune di Barbiano è stato approvato e validato con deliberazione della Giunta Provinciale n. 947 del 29/10/2024 "Approvazione dei rapporti di verifica e validazione dei piani economici e finanziari dei comuni ai sensi della delibera ARERA n. 433/219";
- che con delibera del consiglio comunale n. 30 del

19.06.2025 die Gemeindeverordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle abgeändert wurde und sich die Berechnung der Mengenabhängige Gebühr für die Kategorie „andere Arten der Nutzung ändert“;

- dass die mit Gemeindevorstandbeschluss Nr. 159 vom 29.04.2025 festgelegte Müllentsorgungsgebühr abgeändert werden muss;

Nach Einsicht in die Parameter zur Tarifgestaltung gemäß beigelegten Tabellen im Abfallgebührenmodell;

Festgehalten, dass die Ausgleichskomponenten in dem von der ARERA vorgesehenen Ausmaß in der Tariffberechnung nicht enthalten sind;

Nach Einsichtnahme in die Verordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 35 vom 19.11.2024.

Nach Einsichtnahme in die Gutachten im Sinne des Art. 185 und 187 des R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018:

Buchhaltungsgutachten erstellt von Ulrike Mahlknecht: Positiv GyRtzO81oH5R39NppDFoRAFDIBWwehppZS7IKkr26VY=.

Fachgutachten erstellt von Karin Rabensteiner: Positiv s1DNeTQkz0rxvM7SeW+1GUW2mlzGF3ezox-fuiLZ4DZE= .

Aufgrund

- des geltenden Haushaltsvoranschlags und des Arbeitsplanes des laufenden Finanzjahres;
- der geltenden Satzung der Gemeinde;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol - R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018;
- des Landesgesetzes vom 12.12.2016, Nr. 25 über die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften;

beschließt der Gemeindeausschuss

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. Mit Wirkung 01.01.2025 wird der Tarif für die Anwendung der Müllentsorgungsgebühr in der Gemeinde Barbiano aufgrund der im PEF 2024-2025 für das Jahr 2025 anerkannten Kosten und im Sinne der Verordnung über die Anwendung der Müllentsorgungsgebühr, gemäß Anlage, wenn auch nicht materiell beigelegt, gemäß abgeänderter Verordnung genehmigt;
2. Auf alle Tarife den gesetzlich vorgesehenen Mehrwertsteuersatz von 10 % anzuwenden;
3. Der Gemeindeausschussbeschluss Nr. 159 vom 29.04.2025 betreffend der Festlegung der Müllentsorgungsgebühr 2025 wird widerrufen;
4. Die Ausgleichskomponenten zur Deckung der Kosten der Bewirtschaftung der zufällig gefischten Abfälle und der freiwillig eingesammelten Abfälle für das Jahr 2025 im vorgesehenen Ausmaß von ARERA einzuheben;

19.06.2025 é stata modificato il regolamento comunale per l'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani e il calcolo del numero minimo di litri per la categoria ""altre utenze"" ha cambiato;

- che la tariffa smaltimento approvata von delibera della giunta comunale n. 159 di data 29.04.2025 deve essere modificata;

Visti i parametri per la modulazione della tariffa secondo le allegate tabelle del modello tariffario;

Di dare atto che l'importo delle componenti non é incluso perequative prescritte dall'ARERA;

Visto il regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 35 del 19.11.2024.

Visti i pareri ai sensi dell'art. 185 e 187 della L.R. n. 2 del 03.05.2018:

parere contabile rilasciato da Ulrike Mahlknecht: Positivo GyRtzO81oH5R39NppDFoRAFDIBWwehppZS7IKkr26VY=.

parere tecnico rilasciato da Karin Rabensteiner: Positivo s1DNeTQkz0rxvM7SeW+1GUW2mlzGF3ezox-fuiLZ4DZE= .

Visti

- il vigente bilancio di previsione e il piano operativo dell'anno finanziario corrente;
- il vigente statuto del Comune;
- il codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018,
- la legge provinciale del 12.12.2016 n. 25 sull'ordinamento contabile e finanziario nei Comuni della provincia autonoma di Bolzano Alto Adige – Südtirol;

la Giunta comunale delibera

ad unanimità di voti, espressi legalmente:

1. Con decorrenza dal 01.01.2025, la tariffa per l'applicazione della tariffa per lo smaltimento dei rifiuti nel Comune di Barbiano, sulla base dei costi riconosciuti nel PEF 2024-2025 per l'anno 2025 e in conformità al regolamento sull'applicazione della tariffa per lo smaltimento dei rifiuti, come da allegato, sebbene non materialmente allegato, viene approvata secondo il regolamento modificato;
2. Di applicare su tutte le tariffe l'aliquota IVA del 10% nella misura di legge;
3. La delibera della giunta comunale n. 159 di data 29.04.2025 per la tariffa smaltimento rifiuti 2025 viene revocata;
4. Di riscuotere la componente perequativa per la copertura dei costi di gestione dei rifiuti accidentalmente pescati e dei rifiuti volontariamente raccolti per l'anno 2025 nella misura prevista;

5. Die Ausgleichskomponenten zur Abdeckung der für außergewöhnliche Ereignisse/Naturkatastrophen anerkannten Ermäßigungen für das Jahr 2025 im vorgesehen Ausmaß von ARERA einzuheben;
6. Die Ausgleichskomponenten zur Finanzierung des Sozialbonus für den Abfall für das Jahr 2025 im vorgesehen Ausmaß von ARERA einzuheben;
7. Die Einnahmen von schätzungsweise Euro 153.618,53 werden auf dem Kapitel 30100.02.020121 - E.3.01.02.01.021 des Haushaltsvoranschlags 2025 festgestellt.
8. Der vorliegende Beschluss wird im Sinne des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol - R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 einstimmig als sofort vollstreckbar erklärt, damit die Tarife sofort angewendet werden können.
9. Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraumes der Veröffentlichung von 10 Tagen jede Bürgerin und jeder Bürger Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben. Innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist dieses Beschlusses kann jede und jeder Interessierte Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht, Autonome Sektion Bozen einlegen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Artt. 119-120 des GvD Nr. 104/2010), für Wahlhandlungen kommen die Artt. 126-132 des GvD Nr. 104/2010 zur Anwendung.
5. Di riscuotere la componente perequativa per la copertura delle agevolazioni riconosciute per eventi eccezionali e calamitosi per l'anno 2025 nella misura prevista;
6. Di riscuotere la componente perequativa per il finanziamento del bonus sociale per i rifiuti per l'anno 2025 nella misura prevista;
7. Di accertare le entrate di circa Euro 153.618,53 sul capitolo 30100.02.020121 - E.3.01.02.01.021 del bilancio di previsione 2025.
8. Di dichiarare la presente deliberazione unanimamente immediatamente esecutiva ai sensi del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018, in quanto le tariffe può essere utilizzato immediatamente.
9. Durante il periodo di pubblicazione di 10 giorni, ogni cittadina ed ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione. Entro 60 giorni dopo il periodo di pubblicazione di questa deliberazione ogni interessata ed ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma di Bolzano. Nell'ambito degli appalti pubblici il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (artt. 119-120 del D.Lgs. n. 104/2010), per atti riguardanti le elezioni si applicano gli artt. 126-132 del D.Lgs. n. 104/2010.

